#### Hebrews 4:12

Indeed, the word of God is living and active and sharper than any two-edged sword, piercing until it divides soul from spirit, joints from marrow; it is able to judge the thoughts and intentions of the heart.

성경본문: 히브리서 4:12

하나님의 말씀은 살아 있고 활력이 있어 좌우에 날선 어떤 검보다도 예리하여 혼과 영과 및 관절과 골수를 찔러 쪼개기까지 하며 또 마음의 생각과 뜻을 판단하나니. 아멘.

#### ANNOUNCEMENTS 광고

- 1. Pastor's Continuing Education: Pastor will take a missional education trip to Cambodia from Oct 14 to Oct 25. Please, pray for his missional education trip. While he is away, in case of emergency pastoral care, please, contact Sung-ok Lee for English speaking congregation and Sookie Koh for Korean speaking congregation. Also, send your email or kakaotalk when you need any kind of prayer request without hesitation. Pastor will check his email and kakaotalk and respond to you as soon as possible.
- 1. 담임 목사님 선교 연장 교육: 목사님께서 10월 14일부터 10월 25일까지 선교 연장 교육을 다녀오십니다. 긴급 상황 발생 시 영어 회중은 이성옥 전도사님, 한어 회중은 고숙인 권사님에게 연락드리시면 됩니다. 그리고 개인적 기도 요청이 있으시다면 목사님께 이메일이나 카톡을 주시면 됩니다.
- 2. Morning Prayers: Sung-ok Lee, Lay leader will lead Morning Prayers in English at 6:30am. Next Sunday, Oct 20, English service is for Laity Sunday.
- 2. 새벽 예배는 화-금 오전 6시에, 금요 철야는 금요일 오후 8시에 정상적으로 드려집니다.
- 3. Trinity Bible Study: Due to pastor's missional education trip, two Weds will break. The Bible study will resume Wed, October 30 at 7:00pm through zoom.
- 3. 성경공부안내: 담임목사님 선교 연장 교육으로 10월 19일 토요일 성경공부는 휴강합니다. 성경공부는 10월 26일 토요일 다시 시작합니다.





## **Church Staff and Worship Leaders**

Rev. Dr. YongBo Lee, Senior Pastor

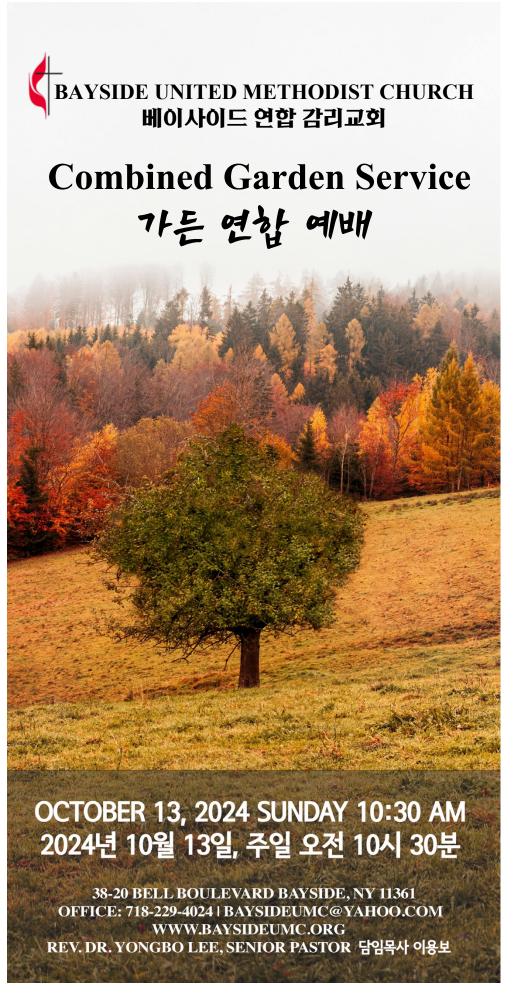
### **Bayside UMC**

Sunday School Director Miyoung Lee Youth Director Romin Hong Music Director Kevin B. Winebold Music Coordinator Bennett Murray Office Manager Romin Hong

Gloria Choir Director YuJung Bae Pianist Hanbeak Lee

Modern Worship Leader Romin Hong Modern Worship Music Director Lawrence Koh

38-20 Bell Boulevard Bayside, New York 11361 Office: 718-229-4024 Office Hours Tues-Fri, 9 AM to 5 PM Sat, 9 AM to 1 PM baysideumc@yahoo.com www.baysideumc.org Rev. Dr. YongBo Lee, Senior Pastor 718-864-6682 or <a href="mailto:yblee5691@gmail.com">yblee5691@gmail.com</a>



# How Great is Our God!"

# "주님의 높고 위대하신을 찬양하다!"

WELCOME & ANNOUNCEMENTS * CALL TO WORSHIP "The Apostle's Creed"	환 영 인 사 * 예배 부름 사도신경
* HYMN "How Great Thou Art" # 77	* 찬 송 가 "주 하나님 지으신 모든 세계" 새찬송가 79 장
PASTORAL PRAYER in English & Korean	목 회 기 도
(THE LORD'S PRAYER)	주 기 도 문
* PASSING OF THE PEACE JOYS & CONCERNS	성도의나눔
SCRIPTURE Hebrews 4:12 Faith Han	성 경 봉 독 히브리서 4 장 12 절 페이스한
MUSIC OFFERING  "Go Into The World"	특 송 글로리아 찬양대 "세상으로 나아가라"
PASTOR'S MESSAGE Rev. Dr. YongBo Lee "How Can We Make God's Word Living and Active?"	설 교 이용보 목사 "어떻게 우리는 하나님의 말씀을 살아있고 활력 있게 할 수 있는가?"
MUSIC OFFERING Bayside Praise Team "Are You Walkin' and a Talkin' for the Lord"	특 송 베이사이드 찬양팀 "당신은 주님과 동행하고 계십니까?"
HOLY COMMUNION	* 성 만 찬 다같이
*DOXOLOGY Hymnal # 95	* 헌금 기도
* OFFERING PRAYER	
* HYMN "What a Friend We Have in Jesus" # 526	* 찬 송 가 "죄짐 맡은 우리 구주" 새찬송가 369 장
* BENEDICTION	* 축 도
* Places stand if you are comfortable doing so	* 는 일어서시는 표

- 1 O Lord my God! when I in awesome wonder consider all the worlds thy hand have made, I see the stars, I hear the rolling thunder, thy power throughout the universe displayed.
- 2 When through the woods and forest glades I wander, and hear the birds sing sweetly in the trees; when I look down from lofty mountain grandeur and hear the brook, and feel the gentle breeze;
- 3 And when I think that God, his Son not sparing, sent him to die, I scarce can take it in; that on the cross, my burden gladly bearing, he bled and died to take away my sin;
- 4 When Christ shall come with shout of acclamation and take me home, what joy shall fill my heart. Then I shall bow in humble adoration, and there proclaim, my God, how great thou art!

**Refrain**: Then sings my soul, my Savior God to thee; how great thou art, how great thou art! Then sings my soul, my Savior God to thee; how great thou art, how great thou art!

### 새찬송가 79 장 주 하나님 지으신 모든 세계

- 1 주 하나님 지으신 모든 세계 내 마음 속에 그리어볼 때 하늘의 별 울려퍼지는 뇌성 주님의 권능 우주에 찼네
- 2 숲속이나 험한 산골짝에서 지저귀는 저 새소리들과 고요하게 흐르는 시냇물은 주님의 솜씨 노래하도다
- 3 주 하나님 독생자 아낌없이 우리를 위해 보내주셨네 십자가에 피 흘려 죽으신 주 내 모든 죄를 대속하셨네
- 4 내 주 예수 세상에 다시올 때 저 천국으로 날 인도하리 나 겸손히 엎드려 경배하며 영원히 주를 찬양하리라 후렴: 주님의 높고 위대하심을 내 영혼이 찬양하네 (x2)

#### Hymn #526 What a Friend We Have in Jesus

- 1 What a friend we have in Jesus, all our sins and griefs to bear! What a privilege to carry everything to God in prayer! O what peace we often forfeit, O what needless pain we bear, all because we do not carry everything to God in prayer.
- 2 Have we trials and temptations? Is there trouble anywhere? We should never be discouraged; take it to the Lord in prayer. Can we find a friend so faithful who will all our sorrows share? Jesus knows our every weakness; take it to the Lord in prayer.
- 3 Are we weak and heavy laden, cumbered with a load of care? Precious Savior, still our refuge; take it to the Lord in prayer. Do thy friends despise, forsake thee? Take it to the Lord in prayer! In his arms he'll take and shield thee; thou wilt find a solace there.

### 새찬송가 369 장 죄짐 맡은 우리구주

- 1 죄짐 맡은 우리구주 어찌 좋은 친군지 걱정근심 무거운 짐 우리주께 맡기세 주께 고함없는 고로 복을 받지 못하네 사람들이 어찌하여 아뢸 줄을 모를까
- 2 시험걱정 모든 괴롬 없는 사람 누군가 부질없이 낙심 말고 기도 드려 아뢰세 이런 진실하신 친구 찾아 볼수 있을까 우리 약함 아시오니 어찌 아니 아뢸까
- 3 근심 걱정 무거운짐 아니진자 누군가 피난처는 우리 예수 주께 기도드리세 세상 친구 멸시하고 너를 조롱하여도 예수 품에 안기어서 참된 위로 받겠네

Hymn #77 How Great Thou Art

<sup>\*</sup> Please stand if you are comfortable doing so.